



I Troncatrice per legno con funzione sega da banco

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Istruzioni originali

GB Wood cutting off machine comprising a bench saw

SAFETY INSTRUCTIONS

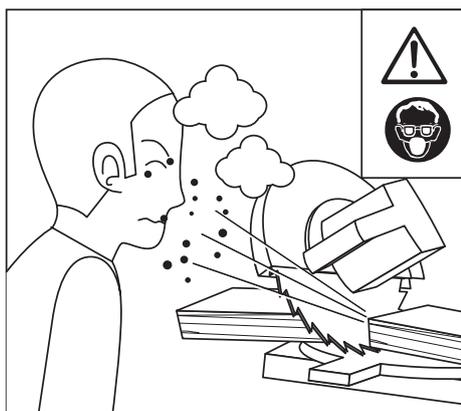
Translation of the original instructions



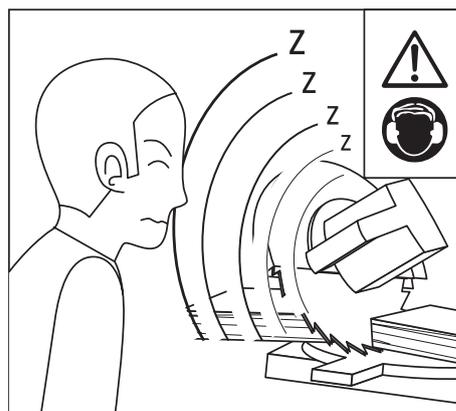
ATTENZIONE! Prima di usare la macchina, leggete attentamente le istruzioni di sicurezza e d'uso
CAUTION! Before starting the machine, carefully read the safety and operating instructions

RISCHI RESIDUI RESIDUAL RISKS

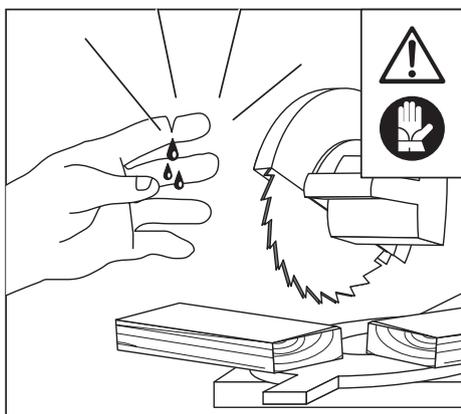
Queste illustrazioni mostrano i rischi residui nell'uso della macchina. Leggete attentamente il libretto istruzioni della macchina. These illustrations show the main risks involved with using the machine. Read the machine instruction manual carefully.



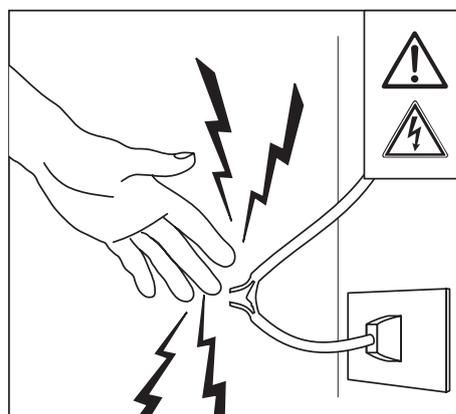
- Lancio di materiale e polvere verso gli occhi ed il corpo dell'operatore. Indossate occhiali di protezione e maschera antipolvere.
- Material and dust flying towards the operator's eyes and body. Use eye protection and an anti-dust mask.



- Rumore elevato generato dalla macchina. Indossate cuffie a protezione dell'udito.
- Loud noise generated by the machine. Use ear protection.



- Lama e schegge di legno che provocano ferite alle mani. Indossate guanti protettivi e mantenete una distanza di sicurezza dalla zona di taglio.
- Blade and sharp burrs which could cut hands. Wear protective gloves and keep a safe distance from the cutting area.



- Rischio di scossa elettrica con pericolo di morte. Non toccate le parti in tensione elettrica e mantenete una distanza di sicurezza. Prima di ogni manutenzione scollegate la spina dalla presa di alimentazione.
- Risk of electric shock and danger of death. Do not touch the electrically live parts and keep a safe distance. Before any maintenance operations, unplug the machine from the power supply.

ITALIANO

AVVERTENZE DI SICUREZZA GENERALI

- 1) **I SACCHI DI NYLON NON SONO DEI GIOCATTOLI**
ATTENZIONE! Pericolo di soffocamento. I sacchi di nylon presenti nell'imballaggio possono provocare soffocamento se infilati sul capo e devono essere tenuti lontani dai bambini; se non più riutilizzabili devono essere tagliati e smaltiti nei rifiuti.
- 2) **PERSONE ABILITATE ALL'USO DELLA MACCHINA**
L'uso della macchina è vietato ai bambini, alle persone inesperte non perfettamente a conoscenza delle istruzioni d'uso contenute nel presente manuale ed agli estranei. Leggi e regolamenti locali possono prevedere una età minima per l'uso della macchina. L'operatore deve essere adeguatamente addestrato all'utilizzo, alla regolazione e al funzionamento in sicurezza della macchina.
- 3) **RESPONSABILITA' DELL'OPERATORE**
L'operatore è responsabile verso terzi di eventuali incidenti o danni a persone e cose causati dall'uso della macchina.
- 4) **ANTENETE UNA POSIZIONE DI LAVORO STABILE E SICURA**
Quando lavorate mantenete una posizione di lavoro stabile e sicura, non sbilanciatevi.
- 5) **FATE ATTENZIONE ALLA ZONA DI LAVORO**
Fate attenzione alle mani, al pezzo in lavorazione, all'utensile di taglio, ai trucioli prodotti dalla lavorazione e in generale a tutte le parti in movimento.
- 6) **OPERATE CON ATTENZIONE**
Non distraetevi e controllate sempre quello che state facendo; usate il buon senso. Non usate mai la macchina in condizioni di stanchezza, malessere, sotto l'effetto di alcool, droghe o farmaci che riducono la vigilanza.
- 7) **MANTENETE UNA DISTANZA DI SICUREZZA**
Mantenete le persone e gli animali lontano dalla vostra zona di lavoro e dalla macchina. Non toccate le parti che sono in tensione elettrica.
- 8) **PROTEGGETE IL VOSTRO CORPO**
L'uso della macchina genera rumore, calore, polveri, fumi, vibrazioni, il lancio di trucioli e schegge. Operate sempre con dei dispositivi di protezione individuale a norma per evitare lesioni al corpo, alle mani, agli occhi, all'udito, alle vie respiratorie. Indossate abbigliamento robusto con maniche e polsini stretti, occhiali di protezione, guanti da lavoro, cuffie antirumore, maschera antipolvere e calzature antinfortunistiche. Non indossate abbigliamento largo, scarpe, nastri di tessuto e gioielli perché potrebbero impigliarsi nelle parti in movimento della macchina. Indossare copricapi di protezione per raccogliere i capelli lunghi. Gli occhiali da vista non sono adatti a proteggere gli occhi.
- 9) **EFFICIENZA DELLA MACCHINA**
Controllate sempre l'efficienza e l'integrità della macchina; se in cattivo stato può provocare gravi incidenti. Non utilizzate la macchina se l'interruttore non consente di accendere o spegnere la macchina. Se necessario sostituite l'inserito del piano di lavoro.
- 10) **INTEGRITA' DELLA MACCHINA**
Non togliete alcun componente dalla macchina se non espressamente indicato nelle presenti istruzioni e non modificate in alcun modo la configurazione originale.
- 11) **NON SMONTATE LA MACCHINA**
Non smontate per alcun motivo la macchina. Non utilizzate la macchina senza le protezioni in posizione in posizione, specialmente dopo un cambio di modalità.
- 12) **NON MANOMETTETE ALCUN COMPONENTE DELLA MACCHINA**
Non manomettete, non modificate, non togliete alcun componente della macchina.
- 13) **VERIFICATE LA SOLIDITA' DELLA MACCHINA**
Verificate periodicamente il serraggio della viteria della macchina e il fissaggio della lama.
- 14) **UTILIZZATE LA MACCHINA IN UN LUOGO BEN AERATO E VENTILATO**
La macchina deve essere utilizzata in un luogo ben aerato e ventilato in modo assicurare un sufficiente raffreddamento e un ricambio d'aria del locale.
- 15) **NON UTILIZZATE LA MACCHINA IN AMBIENTI PERICOLOSI**
Non utilizzate la macchina in un ambiente con pericolo di esplosione e/o incendio, in locali poco ventilati, in presenza di liquidi, umidità, gas, vapori, acidi ed elementi infiammabili e/o esplosivi.
- 16) **TRASPORTO DELLA MACCHINA**
Le operazioni di trasporto della macchina devono essere eseguite con attenzione. Trasportatela solo in posizione banco sega afferandola con due mani sul basamento. Non trasportate la macchina tirandola per il cavo di alimentazione o altre sue parti.
- 17) **POSIZIONAMENTO DELLA MACCHINA**
Posizionate e fissate la macchina mediante bulloneria sopra un banco da lavoro o piedistallo con superficie piana, solida e ininfiammabile che dovrà supportare il peso totale e le sollecitazioni derivate dall'uso. E' vietato usare la macchina senza fissarla solidamente e su superfici infiammabili come legno, plastica ecc. Periodicamente verificate il fissaggio.
- 18) **LAVORATE CON LUMINOSITA' ADEGUATA**
Lavorate solo durante le ore di buona luminosità o con una illuminazione artificiale corrispondente.
- 19) **NON ESPONETE LA MACCHINA AGLI AGENTI ATMOSFERICI**
Non lasciate la macchina esposta agli agenti atmosferici quali pioggia, nebbia, sole, alte o basse temperature.
- 20) **NON TOCCATE LA MACCHINA SE SIETE BAGNATI**
Non usare la macchina a piedi nudi o bagnati. Non toccare la macchina con le mani bagnate.
- 21) **CONTROLLO PRIMA DI AVVIARE LA MACCHINA**
Prima di inserire la spina alla rete elettrica verificare che l'interruttore sia su OFF "O" (spento), che il pezzo in lavorazione sia ben posizionato e supportato, che la testa di taglio sia regolata e che le chiavi di servizio siano state tolte. Non utilizzate la macchina se gli inserti sono usurati e le protezioni lama sono rotte o non funzionano.
- 22) **VERIFICHE CORRETTO MONTAGGIO**
Non utilizzate la macchina se il tubo dell'aspiratrucioli/polvere (non in dotazione) è scollegato e l'aspiratore (non in dotazione) è spento.
- 23) **VERIFICHE DELLE PROTEZIONI**
Controllate che le protezioni della lama non siano danneggiate. La protezione inferiore lama deve seguire il movimento di salita/discesa della testa di taglio; non utilizzate la macchina se la protezione non copre la lama nella posizione di riposo.
- 24) **POSIZIONATE BENE IL PEZZO IN LAVORAZIONE**
E' molto importante per la vostra sicurezza che il pezzo in lavorazione sia ben posizionato contro la guida poggiaprezzo, che sia serrato dalla morsa, e che sia supportato alle due estremità mediante piedistalli (non in dotazione). Il pezzo deve avere lati piani e perpendicolari come tavole, listelli ecc.; non tagliate rami, tronchi d'albero o a sezione circolare. Non tagliate pezzi che contengono chiodi o viti, oppure avvolti da nastro, corde o altro. Non tagliate pezzi in costa ma appoggiate il lato lungo sulla base della macchina. Non tagliate pezzi a sezione piccola che non possono essere serrati dalla morsa e/o che si spezzerebbero durante il taglio.
- 25) **MATERIALI NON CONSENTITI**
Non è consentita la lavorazione di metalli, materiali plastici, materiali infiammabili ed esplosivi, materiali che generano polveri e nebbie pericolose o nocive alla salute.
- 26) **PREVENITE POSSIBILI INCIDENTI**
Effettuate sempre una prova di funzionamento a vuoto prima di iniziare il lavoro; durante questo periodo fate in modo che nessuno si avvicini alla macchina e mantenete una distanza di sicurezza. Utilizzate sempre dei dispositivi di protezione individuale. A macchina in funzione non toccate la lama, pericolo di lesioni gravi! Dopo aver sostituito dei componenti effettuate sempre un controllo generale prima di accingervi alla lavorazione.
- 27) **UTILIZZATE SOLO LAME SPECIFICATE DAL FABBRICANTE**
Questa macchina è stata progettata per utilizzare lame specifiche per il taglio del legno; è vietato utilizzare lame adatte ad altri materiali e dischi abrasivi. Non utilizzate lame realizzate in acciaio super rapido HSS. La velocità max stampigliata sulla lama deve essere sempre maggiore a quella indicata nei dati tecnici della macchina. Utilizzate lame conformi alle normative in vigore nel paese in cui vi trovate.
- 28) **MANEGGIATE LA LAMA CON ATTENZIONE**
La lama ha parti molto taglienti: maneggiatela con attenzione e indossate sempre guanti protettivi, pericolo di lesioni gravi!
- 29) **UTILIZZATE SOLO LAME IN PERFETTE CONDIZIONI**
Non utilizzate lame danneggiate o deformate; se usurata sostituirla con una nuova.
- 30) **NON SOLLECITATE LA LAMA**

Non sottoponete la lama a sollecitazioni quali: urti, flessioni, pressioni eccessive, tensioni termiche, variazioni irregolari di velocità, vibrazioni. In queste condizioni l'utensile ha una durata limitata e può rompersi senza preavviso con pericoloso lancio di frammenti.

- 31) **A MACCHINA IN FUNZIONE NON TOCCATE LE PARTI IN MOVIMENTO**
ATTENZIONE! Pericolo di ferite gravi! Durante il funzionamento non toccate la lama e tutte le parti in movimento. Fate attenzione a come muovete le braccia e le mani. Togliete il pezzo solo dopo aver spento la macchina e scollegato il cavo di alimentazione dalla presa elettrica.
- 32) **MACCHINA NON OPERATIVA**
Posizionare l'interruttore su OFF "0" (spento), staccate l'alimentazione elettrica scollegando la spina della macchina quando: non la usate, la lasciate incustodita, la trasportate, il cavo di alimentazione è danneggiato, fissate e smontate il pezzo in lavorazione, effettuate le regolazioni, la manutenzione e la pulizia.
- 33) **ATTENDETE L'ARRESTO COMPLETO DELLA MACCHINA**
Il motore, le parti meccaniche rotanti e la lama girano ancora per diversi secondi dopo aver spento la macchina. Durante la fase di arresto queste parti non devono essere toccate, pericolo di lesioni gravi!
- 34) **NON ABBANDONATE LA MACCHINA FINCHE' E' IN FUNZIONE**
Non abbandonate la macchina finché è in funzione e nella fermata rimanete accanto fino al completo arresto delle parti in movimento.
- 35) **MANTENETE PULITO E IN ORDINE IL POSTO DI LAVORO**
Il disordine e la mancanza di pulizia sono fonti di pericolo. Fate in modo che attorno alla macchina non ci siano attrezzi od oggetti che potrebbero essere danneggiati. Non posizionate attrezzi od oggetti sulla macchina che potrebbero cadere accidentalmente. Eliminate frequentemente i residui di taglio dalla macchina e dal pavimento.
- 36) **POLVERI DANNOSE ALLA SALUTE**
ATTENZIONE! Le polveri di alcuni tipi di legno sono molto dannose alla salute. Indossate le protezioni alle vie respiratorie, evacuate i trucioli dalla macchina e dotate il locale di un estrattore per il ricambio dell'aria.
- 37) **LE RIPARAZIONI DEVONO ESSERE EFFETTUATE DA PERSONALE AUTORIZZATO**
Non tentate di riparare la macchina o di accedere a organi interni, rivolgetevi sempre presso i centri assistenza autorizzati. Interventi effettuati da personale non autorizzato fa decadere immediatamente la garanzia e potrebbe generare pericolo. Conservate la prova d'acquisto per eventuali interventi in garanzia.
- 38) **RICHIEDETE E FATE INSTALLARE SOLO RICAMBI ORIGINALI**
Richiedete e fate installare solo ricambi originali, rivolgetevi al vostro rivenditore di fiducia. L'utilizzo di ricambi non originali fa decadere la garanzia e potrebbe generare pericolo.
- 39) **RIPONETE LA MACCHINA IN UN LUOGO SICURO**
Quando non la usate, riponete la macchina in un luogo asciutto e lontano dalla portata dei bambini.
- 40) **RISCHI RESIDUI**
ATTENZIONE! La scrupolosa osservanza di queste istruzioni con l'utilizzo dei mezzi di protezione individuale minimizzano i rischi di incidente ma non li eliminano completamente.
- 41) **ATTENETEVI SEMPRE A QUESTE ISTRUZIONI**
Utilizzate la macchina solo nei modi descritti in queste istruzioni. Non utilizzatela per scopi a cui non è destinata.

AVVERTENZE DI SICUREZZA ELETTRICHE

- 1) **NON TOCCATE LE PARTI IN TENSIONE ELETTRICA**
ATTENZIONE! Pericolo di scossa elettrica. Alcune parti della macchina sono in tensione elettrica.
- 2) **MANTENETE I BAMBINI E GLI ANIMALI LONTANI DAGLI APPARECCHI ELETTRICI**
I bambini e gli animali devono essere tenuti lontani dagli apparecchi collegati alla rete elettrica.
- 3) **VERIFICATE LA TENSIONE DI ALIMENTAZIONE**
La tensione di alimentazione deve corrispondere a quella dichiarata sulla targhetta dati tecnici. Non utilizzate altro tipo di alimentazione.
- 4) **UTILIZZATE UN APPARECCHIO SALVAVITA**
È consigliato l'uso di un apparecchio salvavita sulla linea di alimentazione elettrica per un campo di intervento secondo le normative vigenti nel Paese di utilizzo; consultate il vostro elettricista di fiducia.
- 5) **COLLEGAMENTO ALLA RETE ELETTRICA**
Prima di collegare o scollegare la macchina dalla rete di alimentazione, assicuratevi che l'interruttore si trovi nella posizione OFF "0" (spento).
- 6) **NON MANOMETTETE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE**
Non manomettete il cavo di alimentazione. Non sostituite la spina del cavo di alimentazione; utilizzate solo una presa adattata alla spina della macchina. Utilizzate il cavo di alimentazione esclusivamente per gli scopi a cui è destinato.
- 7) **CONTROLLATE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE**
Il cavo di alimentazione e il cavo di prolunga (se presente) devono essere controllati periodicamente e prima di ogni uso per vedere se presentano segni di danneggiamento o di invecchiamento. Se non risultassero in buone condizioni scollegate immediatamente il cavo e non usate la macchina ma fatela riparare presso un centro di assistenza autorizzato.
- 8) **MANTENETE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE IN POSIZIONE SICURA**
Tenete il cavo di alimentazione e il cavo di prolunga (se presente) lontani dalla zona di lavoro e dall'utensile di taglio, da superfici umide, bagnate, oliate, da bordi taglienti, da fonti di calore, da combustibili e da zone di transito veicolare e pedonale.
- 9) **NON CALPESTATE O SCHIACCIATE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE**
Non passate mai sopra il cavo di alimentazione. Siate coscienti della sua posizione in ogni momento.
- 10) **NON USATE LA MACCHINA IN PRESENZA DI LIQUIDI**
Non bagnate la macchina con liquidi e non esponetela ad ambienti umidi. Non lasciatela all'aperto.
- 11) **UTILIZZATE UN CAVO DI PROLUNGA IDONEO ALLA MACCHINA**
Utilizzate solamente cavo per prolunga omologato idoneo alla potenza della macchina che utilizzate e dimensionato in base alla sua lunghezza; consultate il vostro elettricista di fiducia.
- 12) **SCOLLEGATE LA MACCHINA IMPUGNANDO SOLO LA SPINA**
Per estrarre la spina dalla presa impugnate solo la spina; non tirare il cavo!
- 13) **EVITATE IL CONTATTO DEL CORPO CON SUPERFICI MESSE A MASSA O A TERRA**
Evitate il contatto del corpo con superfici messe a massa o a terra, come frigoriferi, termosifoni, tubi e serramenti metallici ecc. È consigliato l'utilizzo di una pedana che isoli elettricamente l'utilizzatore dal pavimento.

ENGLISH

GENERAL SAFETY REGULATIONS

- 1) **NYLON BAGS ARE NOT TOYS**
WARNING! Suffocation hazard. Nylon packaging bags can cause suffocation if placed on the head and must be kept out of the reach of children. If they cannot be reused they must be cut up and thrown in the garbage.
- 2) **PEOPLE AUTHORISED TO USE THE MACHINE**
This machine must not be used by children or any persons not fully aware of the instructions for use contained in this manual. Local laws and regulations may establish a minimum age for use of the machine. The operator must be adequately trained to use, adjust and safely operate the machine.
- 3) **OPERATOR'S RESPONSIBILITY**
The operator is responsible for other people as far as accidents or damage to people or property caused by the use of the machine is concerned.
- 4) **MAINTAIN A STABLE AND SAFE WORKING POSITION**
When working, maintain a stable, safe position and do not lose balance.
- 5) **PAY ATTENTION IN THE WORK AREA**
Be careful of hands, the piece to be processed, the cutting tool, chips produced during work and, in general, all parts in motion.
- 6) **USE CAUTION WHILE WORKING**
Do not allow yourself to be distracted and always pay attention to what you are doing. Use your common sense. Never use the machine when tired, ill or under the influence of alcohol, drugs or medicines that reduce alertness.
- 7) **KEEP A SAFE DISTANCE FROM THE MACHINE**
Keep people and animals away from the machine and your work area. Do not touch electrically-powered parts.
- 8) **PROTECT YOUR BODY**
The use of the machine generates noise, heat, dust, smoke, vibrations, flying chips and splinters. Always use personal protective equipment in accordance with the law to prevent injury to the body, hands, eyes, hearing and respiratory tracts. Wear strong clothing, with tight sleeves and cuffs, eye protection, working gloves, safety earmuffs, dust masks and safety shoes. Do not wear loose clothing, scarves, ribbons and jewellery that could be caught in moving parts of the machine. Wear a protective hairnet to gather long hair. Normal glasses are not suitable for protecting your eyes.
- 9) **EFFICIENCY OF THE MACHINE**
Always make sure the machine is in good working order and integral; it could cause serious accidents if in poor conditions. Do not use the machine if the switch does not allow you to switch the machine on or off. If necessary, replace the insert of the work plan.
- 10) **INTEGRITY OF THE MACHINE**
Do not remove any components from the machine unless expressly indicated in these instructions and do not modify the original configuration in any way.
- 11) **DO NOT DISASSEMBLE THE MACHINE**
Do not disassemble the machine for any reason. Do not use the machine without the guards installed in position, especially after a mode change.
- 12) **DO NOT TAMPER WITH ANY OF THE MACHINE'S COMPONENTS**
Do not tamper, modify or remove any component from the machine.
- 13) **VERIFY THE SOLIDITY OF THE MACHINE**
Periodically check screw and blade tightness.
- 14) **USE THE MACHINE IN A WELL-VENTILATED ROOM**
The machine must be used in a well-ventilated area in order to ensure sufficient cooling and air circulation.
- 15) **DO NOT USE THE MACHINE IN DANGEROUS ENVIRONMENTS**
Do not use the machine in areas with a risk of explosion and/or fire, in poorly ventilated spaces or in the presence of inflammable and/or explosive materials, dampness, gases, vapours, and acids.
- 16) **MOVING OF THE MACHINE**
The machine should be moved with caution. Hold it only with two hands under the base to move it. Do not attempt to move the machine by pulling on the power cable or other machine parts.
- 17) **POSITIONING OF THE MACHINE**
Use the nuts and bolts to position and secure the machine on the work bench or stand with a flat, solid and non-flammable surface that must support the total machine weight and vibrations caused by use. Using the machine without securing it and on flammable surfaces such as wood, plastic, etc. is prohibited. Periodically check fastenings.
- 18) **WORK WITH ADEQUATE LIGHTING**
Only work when there is sufficient daylight or suitable artificial lighting.
- 19) **DO NOT EXPOSE THE MACHINE TO ATMOSPHERIC AGENTS**
Do not expose the machine to the elements such as rain, fog, sun, high, and low temperatures.
- 20) **DO NOT TOUCH THE MACHINE IF YOU ARE WET**
Never use this machine with bare or wet feet. Do not touch the machine with wet hands.
- 21) **CHECK BEFORE STARTING UP THE MACHINE**
Before plugging the machine in, make sure the switch is OFF "O", that the piece in process is well positioned and supported, the cutting head is adjusted, and the service keys are removed. Do not use the machine if the surface inserts are worn and the blade guards are broken or do not function.
- 22) **CHECK CORRECT ASSEMBLY**
Do not use the machine if the chip/dust vacuum tube (not supplied) is disconnected and the vacuum (not supplied) is off.
- 23) **CHECKING THE PROTECTIONS**
Make sure the blade guards are not damaged. The lower blade guard must follow the ascending/descending motion of the cutting head. Do not use the machine if the guard does not cover the blade in the resting position.
- 24) **MAKE SURE THAT THE PIECE TO BE PROCESSED IS WELL POSITIONED**
It is very important for your safety that the piece in process is well positioned against the appropriate supporting guide, that it is locked against the vice and that its two extremities rest on specific pedestals (not supplied). The piece must have flat and perpendicular sides such as tables, panels, etc.; do not cut branches, tree trunks or circular sections. Do not cut pieces that contain nails or screws or wrapped in tape, cord or other. Do not cut pieces on a slant. Rest them on the base of the machine. Do not cut in pieces coast but place the long side on the machine base. Uncut section pieces small that they can not be tightened from the grip and / or that they would break during the cutting.
- 25) **PROHIBITED MATERIALS**
Cutting metal, plastic, flammable materials, and materials that generate harmful or toxic dust and vapours is prohibited.
- 26) **PREVENT POSSIBLE ACCIDENTS**
Always test operations without a work piece before beginning work; at this stage, make sure no one gets close to the machine and keep safety distances. Always use personal safety devices. When the machine is running, do not touch the blade. Serious injury hazard! After replacing components, always run a general check before starting work.
- 27) **ONLY USE BLADES SPECIFIED BY MANUFACTURER**
This machine was designed to use specific blades to cut wood; using blades suited for other materials and for abrasive disks is prohibited. Do not use HSS, high speed steel blades. The maximum speed stamped on the blade must always be higher than that indicated on the machine's technical specifications. Use blades which conform to the regulations in force in the country of use.
- 28) **HANDLE THE BLADE WITH CAUTION**
The blade has very sharp edges: handle it with caution and always wear protective gloves. Serious injury hazard!
- 29) **ONLY USE BLADES IN PERFECT WORKING CONDITIONS**
Do not use damaged or deformed blades; if worn, replace them with new blades.
- 30) **DO NOT FORCE THE BLADE**
Do not subject the blade to: collision, bending, excessive pressure, heat, irregular speed changes, vibrations. In these conditions, the tool has a limited working life and may break without warning with the risk of flying fragments.
- 31) **DO NOT TOUCH MOVING PARTS WHILE THE MACHINE IS RUNNING**
WARNING! Serious injury hazard! Do not touch the blade or any part in motion while the machine is running. Be careful as

to how you move your arms and hands. Only remove the work piece after turning off and unplugging the machine.

- 32) **MACHINE MALFUNCTION**
Turn the switch to OFF "O" (switched off), disconnect the power supply to the machine by removing the plug from the socket when: Not in use, left unattended, moved, the power cable is damaged, when fixing or removing the work piece, during adjustments, maintenance and cleaning.
- 33) **WAIT FOR THE MACHINE TO STOP COMPLETELY**
The motor, the moving parts and the blade continue to run for a short while after the machine is switched off. During this time, these parts must not be touched. Serious injury hazard!
- 34) **DO NOT LEAVE THE MACHINE UNATTENDED WHILE RUNNING**
Do not leave the machine unattended while running and wait until all moving parts fully stop before leaving the machine after turning it off.
- 35) **KEEP THE WORKPLACE CLEAN AND TIDY**
Mess and dirt are sources of danger. Make sure there are no tools or objects around the machine that could be damaged. Do not place tools or objects on the machine that could accidentally fall. Frequently eliminate cutting residues from the machine and floor.
- 36) **HARMFUL DUST**
WARNING! The dust produced by some types of wood is very harmful to your health. Wear appropriate masks, extract the saw dust from the machine and equip the room with an extractor for air exchange.
- 37) **REPAIRS MUST BE CARRIED OUT BY AUTHORISED PERSONNEL**
Do not attempt to repair this machine or to gain access to its internal parts. Always contact an authorised assistance centre. Service by unauthorised personnel will cause the warranty to be annulled and could create a dangerous situation. Keep proof of purchase for warranty service.
- 38) **REQUEST AND HAVE ORIGINAL SPARE PARTS ONLY INSTALLED**
Request and use only original spare parts. Please contact your dealer. The use of non-original spare parts will cause the warranty to be annulled and could create a dangerous situation.
- 39) **STORE THE MACHINE IN A SAFE PLACE**
When not in use, keep the machine in a dry place out of reach of children.
- 40) **RESIDUAL RISKS**
WARNING! Strict observance of the instructions with the use of individual means of protection minimalists risks of accidents but does not completely rule them out.
- 41) **ALWAYS FOLLOW THESE INSTRUCTIONS**
Only use this machine as described in these instructions. Do not use it for purposes for which it was not intended.

ELECTRICAL SAFETY REGULATIONS

- 1) **DO NOT TOUCH LIVE PARTS**
WARNING! Risk of electric shocks. Some parts of the machine are electrically-powered.
- 2) **KEEP CHILDREN AND ANIMALS AWAY FROM THE ELECTRICAL DEVICES**
Keep children and animals away from the devices connected to the power supply.
- 3) **CHECK THE POWER SUPPLY VOLTAGE**
The power supply voltage must correspond to that indicated on the technical data plate. Do not use any other type of power supply.
- 4) **USE A TRIP SWITCH**
It is advisable to fit a trip switch on the power supply line that trips at the levels laid down in standards currently in force in the Country in which the machine is used. Contact your local electrician.
- 5) **CONNECTION TO THE POWER SUPPLY**
Before connecting or disconnecting the machine to or from the power supply, make sure that the switch is in the OFF "O" position.
- 6) **DO NOT TAMPER WITH THE POWER CABLE**
Do not tamper with the power cable. Do not replace the power cable plug; only use a socket suited for the machine plug. Only use the power cable as intended.
- 7) **CHECK THE POWER CABLE**
The power cable and extension cable (where applicable) must be checked periodically and must be checked for signs of damage and wear every time they are used. If they are not found to be in good condition disconnect them immediately and do not use the machine until an authorised assistance centre has repaired them.
- 8) **KEEP THE POWER CABLE IN A SAFE POSITION**
Keep the power cable and extension cable (where applicable) away from the working area, damp, wet or oily surfaces, or surfaces with sharp edges, heat sources, fuel and transit areas for vehicles or pedestrians.
- 9) **DO NOT STEP ON OR FLATTEN THE POWER CABLE**
Never step on the power cable. Be aware of its position at all times.
- 10) **DO NOT USE THE MACHINE IN THE PRESENCE OF LIQUIDS**
Do not wet it with liquids and do not expose it to damp environments. Do not leave it out in the open.
- 11) **USE AN EXTENSION CABLE SUITABLE FOR THE MACHINE**
Only use an extension cable that is suitable for the power of the machine you are using and sized according to its length; consult your local electrician.
- 12) **DISCONNECT THE MACHINE BY PULLING THE PLUG ONLY**
To remove the plug from the socket, pull on the plug only and not the power cable!
- 13) **AVOID TOUCHING SURFACES THAT ARE EARTHED**
Avoid body contact with earthed surfaces such as refrigerators, radiators, pipes and metallic fixtures, etc. Using a platform to electrically insulate the user from the floor is recommended.

